

Mario Polèse et Marc Termote

Bonjour-Hi

Vivre ensemble en français
sans perdre l'avantage anglais



UQ Presses de
l'Université du Québec

Mario Polèse et Marc Termote

2026 | 252 pages

978-2-7605-6370-4	38,00 \$	PAPIER
978-2-7605-6371-1	31,99 \$	PDF
978-2-7605-6372-8	31,99 \$	EPUB

BONJOUR-HI

Vivre ensemble en français sans perdre l'avantage anglais

Peut-on vivre ensemble durablement dans une ville où coexistent deux langues ? Montréal peut-elle rester fièrement francophone tout en valorisant son héritage anglais ? Est-il possible de concilier l'intégration en français des nouveaux arrivants avec une vie anglophone dynamique ?

Ce livre s'adresse aux citoyennes et citoyens de Montréal, aux personnes étudiantes et chercheuses, aux responsables politiques et à tout individu intéressé par les enjeux linguistiques et le vivre-ensemble en milieu urbain.

À travers une approche à la fois personnelle et scientifique, les auteurs – un économiste et un démographe – explorent les dynamiques qui ont façonné l'équilibre linguistique montréalais, qui a été bouleversé dans les années 1960, entraînant des crises et des interventions étatiques.

L'ouvrage s'appuie sur des données statistiques, des tableaux et des graphiques pour éclairer les enjeux contemporains en la matière : la place du français comme langue d'intégration, le rôle de l'anglais comme langue mondiale, et les complexités du bilinguisme de la métropole et des efforts déployés pour maintenir cet équilibre linguistique précaire.

Ce livre est aussi un hommage à Montréal, choisie par les deux auteurs comme terre d'accueil. Il célèbre son dynamisme, sa diversité et son potentiel à incarner une cohabitation linguistique exemplaire, tout en posant les questions essentielles pour son avenir.

AVANT-PROPOS Pourquoi cet essai**CHAPITRE 1** Montréal

1. Deux peuples fondateurs, mais de poids inégal
2. Montréal avant 1960 : 200 ans (avec une brève interruption) de majorité française
3. Annexe : petite introduction à la démolinguistique

CHAPITRE 2 Montréal avant la loi 101

1. Montréal en 1967 : une ville au sommet de sa gloire et une crise annoncée
2. Les effets inattendus de la Révolution tranquille : religion et fécondité
3. La Crise de Saint-Léonard
4. La loi 63
5. La loi 22
6. Retour sur l'infériorité économique des Canadiens français
7. Montréal à la veille de l'élection de 1976
8. Le Montréal anglophone à l'automne 1976

CHAPITRE 3 La reconquête francophone de Montréal

1. L'élection du Parti Québécois (novembre 1976)
2. La loi 101, l'électrochoc
3. L'exode : beaucoup sont partis, mais pas tous
4. La fin de l'inégalité sociale
5. L'équilibre retrouvé

CHAPITRE 4 L'équilibre à nouveau menacé

1. L'utilisation des langues dans l'espace privé
2. L'utilisation des langues dans l'espace public
3. La langue utilisée dans l'espace public : un autre regard
4. Recul du français et montée de l'anglais : le jeu des variables démographiques

CHAPITRE 5 Montréal, ville laboratoire

1. Les quatre phases de la cohabitation montréalaise
2. La nouvelle vulnérabilité du français, plus qu'une question de statistiques
3. Deux langues inégales
4. Deux milieux d'appartenance, un petit détour à Notre-Dame-de-Grâce
5. Une ville entre deux visions
6. La séparation tranquille
7. Deux lois imparfaites
8. Une histoire belge

CHAPITRE 6 À la recherche d'un modèle de cohabitation linguistique propre à Montréal

1. L'absence de repères politiques
2. La Grande Paix linguistique de Montréal de 2026 (ou 2027, 2028, 2029...)

MOT DE LA FIN Ce serait donc plus facile si l'autre langue n'était pas l'anglais**ANNEXE** Statistiques

MARIO POLÈSE est professeure émérite à l'Institut national de la recherche scientifique (INRS), Centre Urbanisation Culture Société à Montréal. Il a abondamment écrit sur l'économie des villes et des régions. Ses livres les plus récents sont *The Wealth and Poverty of Cities* (Oxford University Press) et *Le miracle québécois* (Boréal).

MARC TERMOTE est professeur retraité de l'INRS. Depuis 2006, il est professeur associé à l'Université de Montréal. Il a présidé le Comité de suivi de la situation linguistique de l'Office québécois de la langue française. Ses publications portent surtout sur l'évolution démolinguistique du Québec.